



Instrukcja / User's Manual / Anleitung / Návod / Instrukcija

Wyciskacz do cytrusów / Citrus juices / Zitruspresse / Lis na citrusy / Citrusinių vaisių sulčiaspaudė

Polski:

Wyciskarka do cytrusów przeznaczona jest do ręcznego wyciskania soku z owoców cytrusowych.

1. Przed pierwszym użyciem należy dokładnie umyć wyciskarkę ciepłą wodą z dodatkiem łagodnego detergentu.
2. Należy umieścić połówkę owocu miąższem do dołu na stożku, a następnie powoli opuścić dźwignię, dociskając owoc, aż cały sok zostanie wyciśnięty.
3. Należy unikać stosowania ostrych narzędzi lub szorstkich gąbek, które mogą uszkodzić powierzchnię wyciskarki.
4. Wyciskarkę należy przechowywać w suchym, bezpiecznym miejscu, niedostępnym dla dzieci. Dzieci mogą korzystać z wyciskarki wyłącznie pod stałym nadzorem osoby dorosłej, aby zapobiec ryzyku skaleczenia.
5. Osoby starsze oraz osoby z ograniczoną siłą lub sprawnością manualną powinny używać wyciskarki ostrożnie, by uniknąć jej przypadkowego wyślizgnięcia się z ręki lub przypadkowych urazów.
6. Produkt należy używać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem

English:

The citrus juicer is designed for manually extracting juice from citrus fruits.

1. Before first use, the juicer should be thoroughly washed with warm water and a mild detergent.
2. Place half of the fruit pulp-side down on the cone, then slowly lower the lever, pressing the fruit until all the juice is extracted.
3. Avoid using sharp tools or rough sponges that could damage the juicer's surface.
4. Store the juicer in a dry, safe place out of reach of children. Children may use the juicer only under constant adult supervision to prevent the risk of injury.
5. Elderly individuals and those with reduced strength or manual dexterity should use the juicer carefully to avoid accidental slipping or injury.
6. Use the product only as intended.

Deutsch:

Die Zitruspresse ist für das manuelle Auspressen von Saft aus Zitrusfrüchten bestimmt.

1. Vor dem ersten Gebrauch sollte die Presse gründlich mit warmem Wasser und einem milden Reinigungsmittel gewaschen werden.
2. Die Hälfte der Frucht mit dem Fruchtfleisch nach unten auf den Kegel legen, dann langsam den Hebel senken und die Frucht drücken, bis der gesamte Saft ausgepresst ist.
3. Die Verwendung von scharfen Werkzeugen oder groben Schwämmen vermeiden, da diese die Oberfläche der Presse beschädigen können.



4. Die Presse an einem trockenen, sicheren Ort aufbewahren, außerhalb der Reichweite von Kindern. Kinder dürfen die Presse nur unter ständiger Aufsicht eines Erwachsenen benutzen, um Verletzungsrisiken zu vermeiden.
5. Ältere Menschen sowie Personen mit eingeschränkter Kraft oder Geschicklichkeit sollten die Presse vorsichtig verwenden, um ein versehentliches Abrutschen oder Verletzungen zu vermeiden.
6. Das Produkt ausschließlich bestimmungsgemäß verwenden.

Čeština:

Lis na citrusy je určen pro ruční vymačkování šťávy z citrusových plodů.

1. Před prvním použitím je třeba lis důkladně umýt teplou vodou s přidavkem jemného detergentu.
2. Položte polovinu ovoce dužinou dolů na kužel a poté pomalu spusťte páku, přitlačte ovoce, dokud nebude veškerá šťáva vymačkována.
3. Vyvarujte se používání ostrých nástrojů nebo drsných houbiček, které by mohly poškodit povrch lisu.
4. Lis uchovávejte na suchém a bezpečném místě, mimo dosah dětí. Děti mohou lis používat pouze pod stálým dohledem dospělých, aby se předešlo riziku poranění.
5. Starší osoby a osoby s omezenou silou nebo manuální zručností by měly lis používat opatrně, aby se zabránilo nechtěnému sklouznutí z ruky nebo úrazu.
6. Produkt používejte pouze v souladu s jeho určením.

Slovenčina:

Lis na citrusy je určený na ručné odšťavovanie šťavy z citrusových plodov.

1. Pred prvým použitím je potrebné lis dôkladne umyť teplou vodou s jemným detergentom.
2. Položte polovicu ovocia dužinou nadol na kužel, potom pomaly spustíte páku, pritlačte ovocie, kým nebude všetka šťava vytlačená.
3. Vyhnite sa používaniu ostrých nástrojov alebo drsných hubiek, ktoré by mohli poškodiť povrch lisu.
4. Lis uchovávajte na suchom a bezpečnom mieste, mimo dosahu detí. Deti môžu lis používať len pod neustálym dohľadom dospelých, aby sa predišlo riziku poranenia.
5. Starší ľudia a osoby so zníženou silou alebo manuálnou zručnosťou by mali lis používať opatrne, aby sa zabránilo nechcenému skĺznutiu alebo poraneniu.
6. Produkt používajte iba v súlade s jeho určením.

Lietuvių:

Citrusinių vaisių spaudimo įrankis skirtas rankiniam citrusinių vaisių sulčių spaudimui.

1. Prieš pirmąjį naudojimą spaudiklį reikia kruopščiai nuplauti šiltu vandeniu su švelniu plovikliu.
2. Padėkite pusę vaisiaus minkštumu žemyn ant kūgio, tada lėtai nuleiskite svirtį, spausdami vaisių, kol visa sultis bus išspausta.
3. Venkite naudoti aštrius įrankius ar šiurkščias kempines, kurios gali pažeisti spaudiklio paviršių.
4. Laikykite spaudiklį sausoje, saugioje vietoje, vaikams nepasiekiamoje aplinkoje. Vaikai gali naudoti spaudiklį tik nuolat prižiūrimi suaugusiųjų, kad išvengtų sužeidimo rizikos.
5. Vyresni žmonės ir asmenys, turintys sumažintą jėgą ar rankų miklumą, turėtų atsargiai naudoti spaudiklį, kad būtų išvengta netyčinio slydimo ar susižalojimo.
6. Produktą naudokite tik pagal paskirtį.